

se asociará de todo corazón el vecindario

Información del extranjero y de provincias

LA GUERRA

EN LA MANDCHURIA

CARTA DE MA-TOHE-PAO, INTERPRETE CHINO, A SU AMIGO CHAN-TING (Puerta de la izquierda, calle de Ho-Niow-Dro, en la ciudad china.—Pekin.)

Te envío esta carta y me explico respetuosamente, excusándome de que sea insignificante personaje como yo se atreva a escribir a una persona tan importante como tú. He salido de Pekin precipitadamente sin poder antes ir a saludarte, como debía. Me llamaron un día a la Legación de Francia; allí se encontraba un viajero que quería un intérprete para dirigirse a la frontera. Era preciso marchar al día siguiente, y aquella misma noche compré los caballos, las monturas, las mantas y las provisiones. Viendo que tenían necesidad de mí, ya comprendí que en seguida pedir un salario crecido, el doble de lo que hubiera pedido en tiempo ordinario. Estos diálogos de extranjeros siempre tienen prisa! En lugar de ir despacio, con mucha calma, cual corresponde a un hombre razonable, todo lo hacen de prisa y febrilmente. Si aun así fuesen ellos solos los que padecieran, menos mal; pero hacen sufrir a todos cuantos los rodean. Así es que pudiendo haberme ganado diez dólares en cada caballo, por falta de tiempo para regatear he tenido que contentarme con cinco. Y después de haberlos dado tanta prisa, he aquí desde hace tres semanas en el pueblito de Niu-Tchouang, miserablemente acampados y no haciendo otra cosa que esperar.

Mi nuevo amo es un periodista, un hombre raro, cuyo oficio es meterse en todas partes y tomando notas de cuanto ve. Según dicen, hay gentes que pagan por leer esas cosas.

Este periodista vino aquí para ver la batalla entre rusos y japoneses; pero, hasta la fecha, los rusos no le han dejado pasar más adelante. Le han dicho que es preciso esperar, y que más tarde decidirá; pero esto nada tarda no llega nunca.

He oído decir que a los rusos no les gusta que se escriba así, a tonas y a locas, en los papeles, y que meten en la cárcel al que lo hace. A mí me parece que tienen razón. Cuando se quiere ir a la guerra, no hay más que hacerse soldado. ¿Qué necesidad hay de esas gentes que se meten por todas partes, observando, curiosando y preguntando, y que después, ya por el correo o por el telégrafo, extienden por el mundo, mezcladas unas con otras, las verdades y las mentiras?

Si yo fuera general ruso cogería a todos esos, les pondría un uniforme y un fusil al hombro, y les diría: ¿Queréis ver la guerra? Pues bien, ¡hacedla!

Sin contar con que esos nuevos fusiles mandan sus proyectiles, según dicen, a unas distancias espantosas, y que mientras nosotros vagamos por entre los combatientes, puede alguno alcanzarnos a mí, que soy tan pacífico y tranquilo!

¡Ah, si no fuera por los 50 dólares mensuales y por mis beneficios en la paga y la cebada de los caballos, como abandonar ya en seguida este pueblito!

La vida aquí es malísima. Por causa de la guerra los alimentos cuestan diez veces más caros que en Pekin. El café de harina se vende a 15 céntimos, y tres pedazos de carbón, del grueso de un puño, cuestan 10 céntimos. La mitad de las tiendas están cerradas y las otras no procuran sino robar lo que pueden. Los japoneses son dueños del mar y los rusos de la tierra; el que puede librarse de uno o de los otros. El pobre chino se halla entre ellos como entre el yunque y el martillo.

Pronto llegará el momento de las faenas agrícolas; pero quién se atreverá a hacerlas hallándose los campos llenos de soldados? No habiendo trabajos no habrá cosechas; qué comeremos el invierno próximo? Si esas gentes quieren batirse, ¿por qué no se batan en su país?

Cuando se revuelve un charco, el cieno sale a la superficie; aquí ocurre lo mismo. La canalla y los ladrones surgen de todas partes. Anoche una cuadrilla de bandidos asaltó la casa de un rico comerciante. Los criados y las mujeres fueron fuertemente amarrados, y el comerciante obligado a sacarles todo su dinero. ¡Dar su dinero cuando ha ido juntándose poco a poco, es una cosa horrible y que produce náuseas! El comerciante no quería, y entonces los bandidos le metieron en el caldero más grande que había en la cocina, le pusieron en el hornillo, encendiendo debajo un fuego enorme. A medida que el caldero iba calentándose, el jefe de los bandidos decía: ¡da tu dinero, hasta que el comerciante concluyó por darle, más valía esto que se hubiera dejado cocer vivo!

El otro día vi pasar grandes, muy grandes cañones; parecían enormes animales negros, cargados en carros arrastrados por más de 30 mulas. Los rusos los conducían a un fuerte que no han quitado por completo los japoneses, si es que por casualidad intentan remontar el río. ¡Los rusos... los japoneses...! ¡A los dos detesto de igual modo! Sin embargo, detesto aún más aquellos a quienes me encuentro, que ahora son los rusos, y si vienen los japoneses, entonces será a los japoneses.

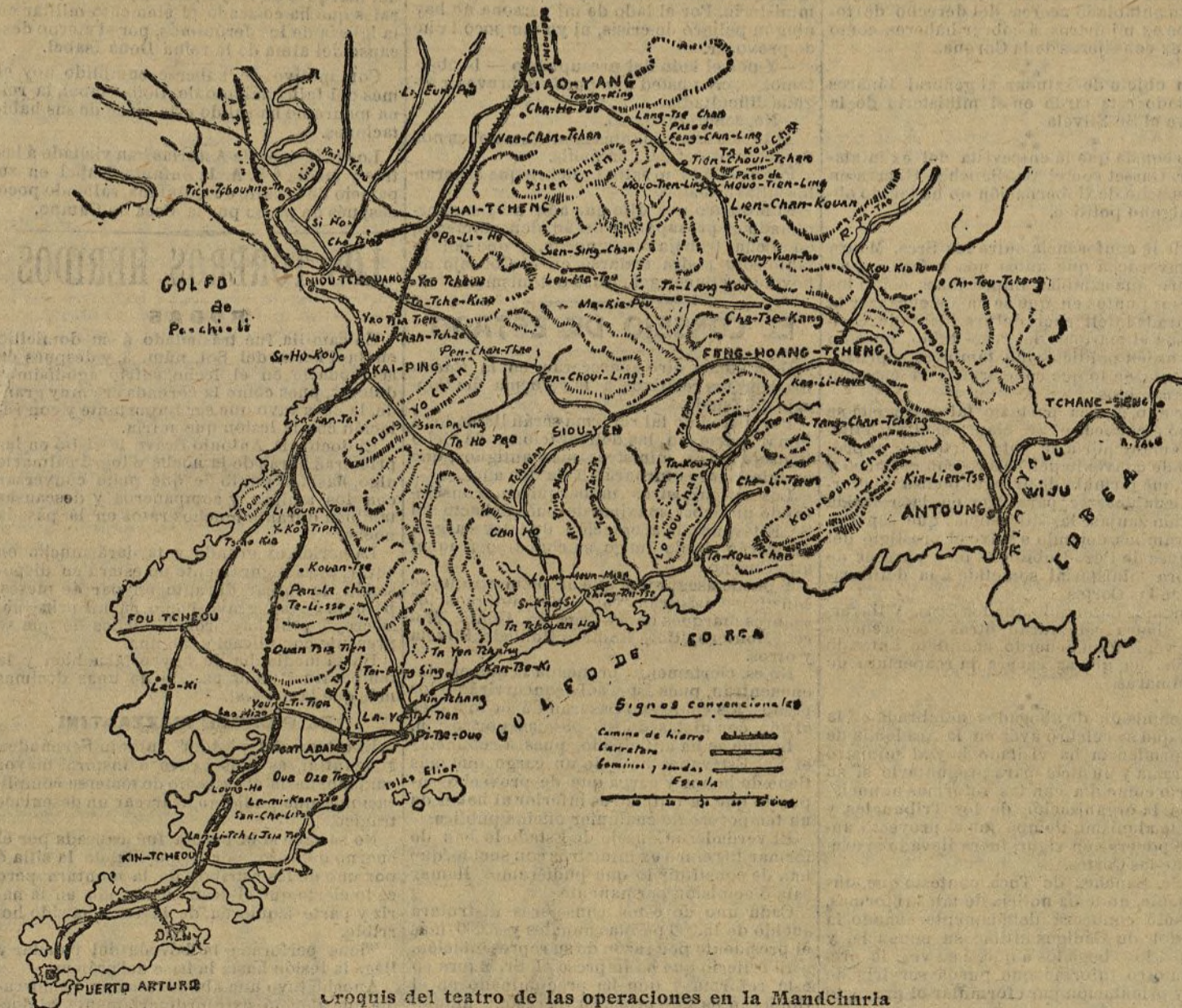
Detesto igualmente a todos cuantos extranjeros hay en China. ¿Es que nosotros vamos a su país? ¿Entonces por qué vienen ellos a nuestro? Dices que su país es rico y hermoso. Yo creo que si fuera rico no saldrían de él. A mi juicio debe ser una comarca pobre, donde la tierra no produce nada, y todos ellos, que aquí tienen tantas arrogancias, eran en su país unos mendigos, unos vagabundos, sin tener siquiera una pieza de tela en la espalda.

Hasta ahora, esos extranjeros se entendían muy bien con nosotros. Cuando se trataba de combatirlos o de sacarnos el dinero, todos estaban conformes. A veces, unos hombres, venidos al país para convertir nuestro pueblo a su religión, eran asesinados en aquellas provincias de China que yo desconozco. Inmediatamente llovían las peticiones de castigo o indemnización. Sus ministros en Pekin importunaban constantemente a nuestros mandarines, y era necesario cortar muchas cabezas. Esto ocurre aún. Hay muchos pobres diablitos cuya cabeza no tiene precio; pero era necesario cortar la de todos aquellos que fueran ricos y ocuparan una elevada posición, y además pagar una gran cantidad de dote. Pero ni las cabezas cortadas, ni los tálcs pagados satisfacían al desvergonzado ministro. Los grandes barcos repletos de hierro aparecían en nuestras costas, y para vengar la muerte de un predicador nos cogen uno de nuestros mejores puertos o una de nuestras islas.

A veces una nación toma nuestra defensa contra otra nación o contra varias que se han unido para robarnos. Esto no es más que para poderlos robar mejor a su vez. La protección que parece que nos da no vale nada; pero en cambio, pide esto, lo otro, ya una parte de una provincia o ya el derecho de construir un ferrocarril.

«Ya sabes usted que yo soy su amigo—dice—y que cuando Pekin le ataca, yo le he defendido, como lo hice para que le devolvieran la ciudad de... y el puerto de... con que injustamente quería quedarse.» ¡Séis meses después se queda él mismo con la ciudad y con el puerto!

Pero cada cosa tiene su tiempo. Esta sociedad de ladrones toca a su fin. Tú habrás visto alguna vez una porción de perros hambrientos arrojarlos sobre una cazuela llena de huesos. Cada cual muere vorazmente su hueso



Esquema del teatro de las operaciones en la Mandchuria

y todo va bien al principio, porque los rusos son muchos. Cuando éstos son ya escasos, sucede necesariamente que uno de ellos es despedido por dos perros a un mismo tiempo. Se observan ambos, gruñen sordamente, y por fin se arroja el uno sobre el otro y se muerden, mientras los demás, formando un círculo, contemplan la batalla, dispuestos quizás a tomar parte en ella.

Te he escrito para decirte esto y ya nada tengo que añadir, sino que me voy a volver a verte. ¡Quiera la prosperidad colmar de bienes y sea aprobado tu hijo en los exámenes del doctorado!

(De Le Temps, de París.)

LA SEMANA EN LA GUERRA

Efemérides de la misma

Desde que se rompieron las hostilidades entre rusos y japoneses, seguramente que ha sido la semana pasada la más fecunda en hechos sensacionales, y que con justicia han logrado interesar la opinión pública que languidece por la aparente pasividad de ambos ejércitos.

Sábado 1.º.—Después de cinco días de combate, en los que la artillería jugó el principal papel, el primer cuerpo del ejército japonés, mandado por el general Kuroki, forzó el paso del río Yalu.

La infantería japonesa, desplegada sobre un frente de más de cuatro millas de longitud, avanzó con impetuosidad y desalojó a los rusos de Kialentsé y otras alturas situadas sobre la orilla derecha del río. H. H., envolviendo al ala izquierda de las posiciones rusas.

Una escuadrilla, compuesta del cañonero *Maya* y de los torpederos *Uji* e *Iet*, remontó el Yalu, cañoneando al enemigo.

Cuando regresaban, la artillería rusa atacó repentinamente a los torpederos, los cuales redujeron al silencio al enemigo, después de un combate que duró media hora, regresando a Yongampo sin haber tenido pérdidas.

—El acorazado *Orel*, cuya construcción está para terminar, encalló en la Arena del Neva. Unos 3.000 rusos, a cuyo encuentro salió número igual de japoneses, se aproximó a Gensan, trabándose vivísimo combate, durante el cual sufrieron ambos contendientes pérdidas grandes.

Martes 3.º.—Varios torpederos japoneses que escoltaban nueve barcos mercantes cargados de piedras, se aproximaron a Puerto Arturo para obstruir la entrada del puerto.

Advertidos por los rusos son cañoneados, siendo destruidos uno por los proyectiles y otros por las minas rusas.

El hecho constituye uno de los más heroicos de la Marina japonesa, y según las versiones de los mismos consiguieron su objetivo.

Jueves 5.º.—Durante la noche, y contando con la protección de los barcos de guerra, comenzó el desembarco de tropas japonesas cerca de Pitz-Uo, al Oriente de la península de Liao-Tung, y sus patrullas se corrieron al Sur de la estación de Pan-liang-dang y haciendo fuego sobre un tren sanitario de la Cruz Roja, que procedía de Puerto Arturo y conducía heridos.

Viernes 6.º.—Los japoneses desembarcaron a 25 verstas de Puerto Arturo, habiendo quemado en parte la próxima oficina de telégrafos.

La escuadrilla bombardeó a Puerto Arturo. Nuevas fuerzas japonesas desembarcaron en Port-Adams, cortando el ferrocarril de Puerto Arturo en varios puntos.

—Las fuerzas del general Kuroki avanzan y entran en Feng-hoang-cheng.

El general Kourapatkine ordena a las fuerzas que ocupaban Feng-hoang-cheng que no presentasen batalla y se retiren.

Los rusos se concentran entre Liao-Yang y Mukden.

Sábado 7.º.—Un telegrama que recibe la Cruz Roja japonesa manifiesta que los chinos han atacado un convoy o ambulancia de heridos rusos procedentes de la batalla de Kialentsé.

Asegúrase que el gran duque Nicolás sustituirá al virrey Alexoieff.

POSICIONES DE LOS BELIGERANTES

Para darse cuenta de los sucesos que se acaecen en la Mandchuria, entrando como ha entrado la campaña en uno de sus períodos más críticos, conviene conocer las posiciones de unos y otros en la actualidad a partir desde que las fuerzas del general Kuroki forzaron el paso del Yalu, haciendo retroceder a los rusos.

No se puede con absoluta certeza fijar los contingentes de unos y otros, sujetos como se encuentran estos días a los rapidísimos cambios de posición que vienen efectuando.

Establecido el cuartel general ruso en Mukden, puede calcularse en unos 130.000 hombres los que ocupan las líneas principales de la Mandchuria, distribuidos en los puntos siguientes:

En Jen-Hoan-Tchen y puntos que unen a esta población con Liao-Yang.

En Niu-Tchouang y Ta-Tche-Kiao, punto éste donde se bifurca el ferrocarril, y a derecha e izquierda de esta población hasta Liao-Yang y Puerto Arturo, respectivamente.

En la parte meridional de la península de Liao-Tung, en cuyo extremo Sur se encuentra Puerto Arturo, las fuerzas japonesas se encuentran divididas en dos cuerpos de ejército. Uno que forzó el paso del Yalu derrota a los rusos en Kial-Lien-Tse, el cual avanzó rápidamente por la carretera que una este con Yen-Hoang-Tchen, cuya población ocuparon sin gran resistencia de sus contrarios, encontrándose por consiguiente en disposición de avanzar sobre Liao-Yang. Otro que, tomando como base de operaciones las islas Elliot, desembarcó en Pi-Tse-ouo, corriendo hacia la vía férrea, consiguiendo, en unión de las fuerzas desembarcadas en Port-Adams, incomunicar Puerto Arturo con el resto de la Mandchuria.

Los últimos telegramas acogen el rumor de que se está evacuando Niu-Tchouang y retirando las fuerzas que guarnecían este punto en dirección de Hai-Kong, y por consiguiente las columnas rusas se concentran rápidamente en la línea de Liao-Yang a Mukden, dejando a Puerto Arturo que se valga de sus propios recursos y abandonando las tierras de la costa de toda la Mandchuria y la península entera de Liao-Tung.

Tal es el aspecto que hoy presenta la campaña que dio principio en la Mandchuria con la victoria de Kuroki en el Yalu.

Yong-Hoang-Chen evacuado

París 8. Según telegramas del general Kourapatkine, las fuerzas que ocupaban Yong-Hoang-Chen abandonaron esta plaza al aproximarse de Kuroki en el Yalu.

El almirante Rogostrensky

Jefe de la segunda escuadra rusa del Pacífico, se retiró de la estación de Liao-Yang, por orden suyo, concentrándose en el puerto de Liao-Yang.

En su retirada fueron hostilizados por los japoneses, ignorándose las pérdidas por una y otra parte.—Clement.

Más sobre la evacuación

París 8. Según comunican a la Legación japonesa, las fuerzas de caballería del general Kuroki, después de haber dispersado al enemigo, ocuparon el 6 a Yung-Hoang-Chen. Antes de evacuar la población el enemigo destruyó por el fuego las municiones.

Continúa saliendo de los bosques y de las poblaciones próximas fugitivos enemigos que se rinden a las tropas japonesas.

Los indigenas dicen que fueron 800 los heridos rusos que cruzaron por Feng-Hoang-Cheng el 2 del actual, siendo transportados en camillas.

Las bajas totales de los rusos deben exceder de 3.000 hombres.—Clement.

Evacuación de Niu-Chouang

París 8. Telegramas de esta población manifiestan que todo hace creer que los rusos están decididos a evacuar esta plaza, pues están saliendo constantemente en dirección a Hai-Tong para retirarse sobre Liao-Yang.

Se dice que en el trayecto de esta plaza a Puerto Arturo ha sido destruida parte de la línea férrea, y que el Estado Mayor ha partido para Mukden.—Clement.

Pérdidas rusas

París 8. Según datos oficiales de origen ruso, las pérdidas de éstos en la batalla del Yalu fueron: 682 soldados muertos; 6 coronales; 1 teniente coronel y 1.852 soldados heridos; 1 coronel, 44 oficiales y 600 soldados desaparecidos, ó sea un total de 3.186 bajas.—Clement.

Un combate

París 8. Circula el rumor de un nuevo encuentro en la península de Liao-Tung, cerca de Puerto Adams, ignorándose el resultado del mismo.—Clement.

El gran duque Nicolás

París 8. Asegúrase que se ha acordado que el gran duque Nicolás salga para el Extremo Oriente y reemplace al almirante Alexoieff.—Clement.

Situación actual

Londres 9. Según los últimos telegramas, los rusos se van repliegando sobre Hai-Tong, abandonando la zona occidental de Liao-Tung.

Los japoneses han desembarcado en Kin-

Chan 10.000 hombres, 7.000 en Fuchow, habiendo ocupado Va-Yung-Tien-pu-latien y Puerto Adams, resultando, por consiguiente, Puerto Arturo aislado.—Dabor.

Japoneses avanzando

San Petersburgo 9. Telegramas oficiales del general Kourapatkine confirman la ocupación de Feng-Hoang-Tcheng por los japoneses y enumeran las pérdidas ya conocidas de los rusos en los combates del 30 de Abril y 1.º de Mayo en Turentchen.

Dalny en poder de los japoneses

Londres 9. Un despacho de Tokio fecha 8, que publica *The Daily Telegraph*, dice que los japoneses atacaron a Dalny.

Otro despacho de Sanghay, fecha 7, dirigido a *The Morning Post*, dice que los japoneses se apoderaron de la plaza.

Evacuación de Niu-Chouang

Londres 9. La Agencia Reuter ha recibido un despacho de Niu-Chouang fechado ayer, diciendo que todo indica que los rusos se disponen a evacuar dicha población. Los fuertes han sido desartillados. Gran número de las fuerzas de la guarnición han marchado ya; la población civil rusa ha abandonado a Niu-Chouang y la población extranjera se halla atemorizada.

Dice, por último, que el Estado Mayor ruso ha salido de Liao-Yang para Mukden.

FRANCIA

Joven estrangulada

París 9. En Dijon se ha cometido un horrible crimen.

Un sujeto llamado Sylvain Segut ha estrangulado a una joven de diez y nueve años con el cordón del corsé.

El asesino confesó el crimen a su madre, disparándose después un tiro en la cabeza y quedando muerto en el acto.—Clement.

La huelga de capitanes

Cette 9. La huelga de capitanes de vapores, lejos de solucionarse, se ha agravado, repitiéndose en el Havre, donde se han desarmado varios buques.

Desde Burdeos telegrafían que también la secundarán.

Ya empezaban a notarse los efectos de la huelga en la carestía de legumbres y granos de procedencia argentina.

Se acaecen serios conflictos con este motivo.—Rodocier.

Pellecin

Tolón 8. Procedente de Túnez ha llegado el ministro de Marina Sr. Pellecin, cambiando visitas de cortesía con el comandante del acorazado español *Pelayo*.

Elecciones municipales

París 8. Se han verificado hoy en esta capital las elecciones municipales en los distritos donde los candidatos no obtuvieron el domingo anterior el número de votos que determina la ley.

Han resultado elegidos 16 ministeriales y 10 de oposición.

Como en el escrutinio del primer día triunfaron 27 ministeriales y 21 antimisteriales, el Consejo municipal de París se compondrá de 43 consejeros ministeriales y 37 de oposición.—Fabra.

PORTUGAL

ECOS DE LISBOA

Los intereses portugueses en el Africa del Sur. Más sobre elecciones. La «lucha» electoral. De ministro a inspector... general de Aduanas. Insurrección en Malibana.

Hace algún tiempo dediqué mi atención en la aflicta crisis por que atraviesa la Boira africana.

Esta crisis va a ser agravada por las onerosas disposiciones de las dos Cámaras legislativas del Cabo referentes a las colonias portuguesas en lo que afecta a su tráfico comercial.

Estas disposiciones, que fueron votadas por unanimidad, tienden a llamar la atención del Gobierno colonial para que entre en nuevas negociaciones con los signatarios del tratado de Bloemfontein, para que sean suprimidas de una vez las preferencias concedidas a Lourenço Marques para las tarifas de ferrocarriles y pautas aduaneras.

El doctor Jameson, primer ministro de la colonia del Cabo, se adhirió a lo manifestado por ambas Cámaras, hallando inmerecidas estas preferencias y prometiendo que, en armonía con el parecer de otros Gobiernos, suprimirá tales prerrogativas, lo que ocasionará un golpe terrible para aquellas ya tan abatidas posesiones portuguesas del Africa del Sur.

Son varias las fases que día por día ofrece la futura lucha electoral entre los partidos políticos.

Entre los prohombres del campo progresista existen profundas discrepancias sobre

la conducta que debe seguir el partido progresista.

Unos, la mayoría, se inclinan para un retraimiento completo, dejando a los regeneradores y frangulistas libre camino para sus arrebatos electorales. Otros, los más animados, desean la lucha y para asegurar la derrota de los ministeriales tratan de aproximarse a los nacionalistas y a los adeptos del *conselhheiro* Juan Franco.

Salga lo que saliere, y atendiendo a que las leyes electorales en este país dejan absoluta libertad para pastear al gusto de los gobernantes, recordando que en todas las elecciones habidas hasta hoy cualquier Gobierno tuvo asegurada una mayoría abrumadora; pues que los candidatos son nombrados a priori y proclamados a priori, y con tantos apriorismos es inútil el sufragio universal, la lucha de partidos, las oposiciones, etc., por lo que los escrutinios los hace el ministro cómodamente arrellanado en su ministerial poltrona; atendiendo a todas esas consideraciones, calculen ustedes cuán ridículos son estos boatos de lucha, de retraimiento, de pactos y demás artefactos electorales.

El ministro que fué de Hacienda, Teixeira de Souza, ha sido nombrado inspector general de las Aduanas, cargo éste mucho más lucrativo que el de consejero de la Corona.

Ahora me explico la comedia de las propuestas de Hacienda y la aparatosa caída del ministro.

Era para mejorar.

Estalló nueva insurrección entre la feroz tribu de Matibane, una de las más insubordinadas, que más sangre cuesta a la metrópoli.

Saló una expedición militar con destino a aquella región africana para castigar severamente a los revoltosos.—VIRIATO.

ALEMANIA

Buque a pique

Berlin 9. El buque mercante alemán *Kursgust*, se ha ido a pique a la altura de Lagos. La tripulación y pasajeros lograron salvarse.—Hahn.

Terrible incendio

París 9. Un telegrama de Scheveninghe (Países Bajos) participa que un terrible incendio ha destruido varios depósitos de pesquerías en una extensión de 10.000 metros cuadrados.

Las pérdidas se calculan en 200.000 francos.—Clement.

SERBIA

Acuerdo servio-búlgaro

Londres 9. Los trabajos para firmar un tratado servio-búlgaro parecen marchar por buen camino.

Se ha firmado un acuerdo entre M. Pachitch y M. Rizof, que se considera como preludio de un tratado político.—Dabor.

TURQUIA

Refugiados macedónicos

Londres 9. Los refugiados macedónicos en Bulgaria se niegan a volver a su país en tanto Turquía no les dé garantías de no ser molestados y no les indemnice de las pérdidas sufridas.

Las dificultades para un arreglo aumentan cada día.—Dabor.

ANDALUCIA

Pérdida de bandoleros

Guadix 9. En la estación de La Calahorra ha prestado un buen servicio la guardia civil del puesto de Alquefe.

Por confidencias tuvo conocimiento el jefe de la benemérita de que una partida de bandoleros, que venía cometiendo infinidad de fechorías en Jaén, Ubeda y en la Alpujarra, encontrábase en estos alrededores, donde se disponía a continuar infundiendo el terror de las gentes honradas, asaltando cortijos y robando a cuantos caminantes hallaban a su paso.

Para llevar a efecto la captura, el mencionado jefe ordenó por telegrama que fuesen enviadas las fuerzas necesarias a La Calahorra.

El ingeniero jefe de aquellas minas puso un tren a disposición de la guardia civil, saliendo ésta inmediatamente.

Al llegar a La Calahorra introdujéronse algunos guardias en una cantina, donde se hallaban de francachela tres de los bandoleros, haciendo que se entregasen.

Otro bandido que se apoda *Grabillo*, y que se hallaba vigilando los alrededores de la cantina, se dio a la fuga, no logrando darle alcance los civiles, que hicieron algunos disparos.

Grabillo se internó en Sierra Nevada, ingresando en la Cárcel los tres detenidos.—La Bella.

Contra el general Linares

Córdoba 9. El Parque militar de Ecija ha remitido dos bandos de España.

En una de ellas se servirá un almuerzo a S. M. cuando llegue a ésta, y la otra se habilitará para escritorio y tocador.

En la corrida regia organizada en honor de Don Alfonso estoquearán seis reses de Antonio Guerra los diestros Montes y Machaquito.

La estación del ferrocarril se ha pintado.

Se ha concentrado toda la fuerza de la guardia civil de la provincia.

Se comenta en los círculos de esta capital la destitución del general Linares con las autoridades que fueron anoche a la estación a saludarlo.

La opinión es unánime en censurar la conducta del ministro de la Guerra.—Daniel.

Teléfono intercruzado

Córdoba 9. Ayer se verificaron las pruebas oficiales del teléfono entre Las Ermitas y Madrid.

Asistieron al acto el gobernador, el alcalde y los jefes del Centro telegráfico.

El resultado de las pruebas fué satisfactorio.—Daniel.

Notas malagueñas

Málaga 9. En la colonia del Angel se incendió un chozo, perteneciente al carbonizado Antonio Villalba Ruiz. Se cree que fué él quien prendió fuego para suicidarse.

Se habla de un lance pendiente entre dos conejales que se insultaron en la última sesión del Ayuntamiento.

La compañía de Fuentos ha estrenado *El abuelo* con un éxito grandioso.

En la novillada que se celebró ayer en esta ciudad, estuvo por vez primera en Málaga el joven Félix Asiego, perteneciente a una distinguidísima familia.

Su padre, que falleció hace algún tiempo, era magistrado.

El público salió de la corrida entusiasmado con el aristocrático diestro, que estuvo muy afortunado.

Los republicanos repartieron una hoja aconsejando a los correligionarios que asistieran a los toros para hacer una manifestación en vista de que no les permitieron celebrar mitines.

Esto hizo que el público pacífico no asistiera a la plaza.—Navas.

CATALUÑA

Las fiestas del patrón

Varios detalles

Por el teléfono que los empleados de Telégrafos han montado con el palacio real, ha hablado extensamente el rey con su augusta madre.

Ayer firmó S. M. el decreto elevando a superior la Escuela de Bellas Artes de Sevilla.

No asistió por la noche al teatro de San Fernando, donde se celebró la función regia cantándose *Aida*.

La condesa de París y sus hijas las princesas Luisa e Isabel regresarán a Villamariquie al anochecer.

Las iluminaciones que lucieron anoche fueron muchas, sin que sobresaliera notablemente ninguna.

Linares a Madrid

Anoche ha marchado a Madrid el general Linares, que fué despedido en la estación por gran número de personalidades distinguidas. —L.

En la fábrica de tabacos

Sevilla 9 (2.20 t). Todos los talleres de la fábrica de tabacos han rivalizado en agasajar a S. M.

Una cigarrera, ya trabada en años, se acercó al rey diciéndole:

— ¡Hijo de mi alma! Dios te bendiga!

Durante la visita, el director de la fábrica Sr. Quesada explicó a S. M. cuantos pormenores deseaba conocer.

El entusiasmo ha sido delirante. — *Mencheta*.

En la Casa Caridad

Sevilla 9 (2.30 t). Al visitar su majestad la Casa Caridad, algunos pobres lloraban de entusiasmo y otros le vitoreaban.

Según la tradición existente, Don Alfonso besó la mano del pobre más anciano.

El acto resultó conmovedor. En la iglesia admiró las maravillas artísticas que encierra. S. M. recorrió todas las dependencias. — *Mencheta*.

Misa. La concurrencia. El tesoro de la catedral

Sevilla 9. El rey oyó misa en la capilla real, que estaba brillantísima, hallándose descubierta la urna que contiene los restos del rey Don Alfonso el Sabio.

Asistieron al acto religioso numerosas personas, caballeros de las Ordenes militares y autoridades.

El arzobispo de Sevilla celebró el santo sacrificio.

Terminado éste, el rey y su acompañamiento besaron la histórica espada de San Fernando.

Después estuvo viendo el monarca las riquísimas joyas que constituyen el tesoro de la catedral, y admiró el hermoso cuadro de Murillo, San Antonio.

También se detuvo a contemplar en el exterior del templo las restauraciones hechas recientemente. — *Mencheta*.

EL REY Y MAZZANTINI

Luis Mazzantini nos envía desde Barcelona el siguiente telegrama:

— ¡Régule que conste es inexacto que la policía me hiciera observación alguna en Cádiz, y que yo contestara que era el mejor policía del rey. Fui mezclado con un grupo de estudiantes, y sin pretensiones de guardar la persona de S. M., sagrada para la nobleza de los gaditanos.

Se inexacto también que S. M. me diese el encargo de visitar a la reina. Solicité y obtuve una audiencia, cumpliendo un deber grato, de antigua costumbre en mí, agradecido a las bondades inmerecidas de la familia real que hacen de mí un devoto del rey, apartado de toda mezcla política.

Nuestras noticias coinciden en un todo con el expuesto por el popular diestro.

Sin militar en ningún partido político, profesa a la familia real desinteresada devoción, nacida de las distinciones que con él tuvo el malogrado Don Alfonso XII y continuadas por su augusta familia.

Por esto motivo, todos los años, al empezar y al terminar su temporada, Mazzantini ofrece sus respetos a la familia real, siendo esto lo efectuado el viernes pasado cuando estuvo en Madrid de paso para torrear en Barcelona su primera corrida.

EL PASADIZO DE LA MAGISTRATURA

Mañana tomará posesión del cargo de presidente de la Audiencia de Madrid, para la cual acaba de ser nombrado, el Sr. D. Federico Monsalve.

Pero su raso por dicho cargo ha de ser brevísimo, porque ya se está preparando una nueva combinación por virtud de la cual

dicho presidente pase al Tribunal Supremo para ocupar la vacante que dejará el Sr. Lavi, a quien nombrarán presidente de la Sala segunda al promover al Sr. González de la Peña a la presidencia de la Sala tercera.

Recordando lo que viene ocurriendo de algún tiempo a esta parte, se ha comentado hoy entre la gente de toga que el ejercicio del cargo de presidente de la Audiencia de Madrid no sea todo lo estable que debería ser, en orden a su importancia y a la seriedad de la magistratura.

Más que cargo, dijérase que es un afortunado pasadizo a la ciudad presidencia, a juzgar por lo rápidamente que pasan por ella algunos de los señores que han desfilado por aquel sillón en poco tiempo.

Y en ello, y en la transcendencia que para la opinión pública tienen tales combinaciones cinematográficas, deberían pensar los ministros.

NOTAS DE SOCIEDAD

En la Legación del Japón habrá esta noche banquete.

Ha regresado de Extremadura la condesa de Vía-Manuel, de Brionis (Francia), el barón de la Mureta, de Málaga, el general Sandoval, y de Villaharta, los Sres. de Agrela, la marquesa de Montequinto y los marqueses de Torrelaguna.

Continúa enferma de gravedad la marquesa de Villaharta.

Ha marchado a Talavera de la Reina el conde de Cudillo.

Mañana, a las diez y media, se celebrarán solemnes funerales en la iglesia de San Sebastián por el alma de D. Juan Crooke y Navarrot.

Mañana recibirá a sus amigos, de cinco a siete, la señora de Lizaola.

En breve regresará a Madrid las señoras de Carvajal y Quesada, hijas de los condes de Aguilar de Campoo.

POLÍTICA

Información

Como ayer se verificó, no sin cierto sigilo, la conferencia que anunciamos entre los Sres. Maura y Villaverde, y un periódico de la mañana la relaciona hoy con la sustitución del Sr. León y Castillo en la Embajada de España en París, el presidente del Consejo ha dicho esta tarde:

— No es probable que el Sr. Villaverde y yo estuviéramos hablando, y nuestra entrevista fué afectuosa, pero no tratamos para nada de la provisión de ese puesto diplomático; ni había para qué. Nos ocupamos en asuntos de política general, y singularmente en el problema económico y financiero, que tiene sobrada importancia para examinarlo detenidamente.

Leímos en España, que antes de la apertura de las Cortes el Sr. Moret se propone reunir a sus amigos políticos, senadores y diputados, a fin de convenir el programa que ha de seguirse en la próxima etapa parlamentaria.

El Sr. Maura ha confirmado hoy ante los periodistas que, en vista de que se ha echado el tiempo encima sin que esté terminada la confección de los futuros presupuestos, el Gobierno tiene perdida la esperanza de que las Cortes puedan reanudar sus tareas el 16.

— ¿Será el 20 la reapertura? — advirtió un repórter.

— No es posible todavía determinar la fecha — contestó el Sr. Maura. — Pero tengan ustedes la seguridad de que tan pronto como esté cerrado el trabajo de los presupuestos convocaré las Cámaras. Cuanto antes, mejor. Así lo deseo.

Hoy ha conferenciado largamente con el ministro de la Gobernación el Sr. Cassat.

En esta época de rumores de crisis, capbidos y movimiento político, no es de extrañar que se haya atribuido a la conferencia significación y haya sido bastante comentada.

Esta mañana, en el expreso de Andalucía, ha regresado de Sevilla a Madrid el ministro de la guerra, a quien recibieron en la estación el capitán general y los generales residentes en esta corte.

Inmediatamente el general Linares se trasladó de su domicilio al regío Alcázar, a fin de informar detalladamente de los últimos viajes del monarca a S. M. la reina.

Con el motivo, el presidente del Consejo ha anticipado la hora de su acostumbrada visita a Palacio.

Un periodista preguntó esta tarde al jefe del Gobierno:

— ¿Ha visto usted las declaraciones que del Sr. Silveira publica España, acerca de su retirada de su cargo para ir a gobernar?

— Sí, las he leído muy bonitas para mí, y le estoy muy agradecido. En cambio, él se trata bien en sus apreciaciones. Verdad que

ello le honra, porque revela su gran modestia.

Paréceme que pronto recaerá una resolución favorable en el recurso contencioso-administrativo entablado acerca del derecho de todos los ex ministros a cobrar haberes como tales ex consejeros de la Corona.

Con objeto de salutar al general Linares ha estado esta tarde en el ministerio de la Guerra el Sr. Silveira.

Nos consta que la entrevista del ex ministro Sr. Cassat con el Sr. Sánchez Guerra en el despacho de Gobernación no ha tenido objeto alguno político.

El de la conferencia entre los Sres. Maura y Villaverde, a que antes nos referimos, no fué otro que cambiar impresiones sobre los diversos puntos en que se ha de encanizar la preparada inteligencia del presidente del Consejo con el marqués de Pozo-Rubio, no sólo en el orden político, sino también, y principalmente, en lo que concierne a la cuestión de los haberes.

Por otro, buena parte de tal entrevista se dedicó a conocer al Sr. Maura si el Sr. Villaverde mantendría su voto particular al proyecto de convenio del Tesoro con el Banco y a ver qué fórmula de arreglo podría basarse y establecerse para que en la referida cuestión zanjase las diferencias que separan a ambos, dejando a salvo el prestigio del marqués de Pozo-Rubio y el bien parecer de la obra ministerial sometida a la deliberación de las Cortes.

Tenemos entendido que los Sres. Villaverde y Maura celebrarán otras conferencias para venir a un acuerdo completo antes de la fecha en que se espera la reapertura de las Cámaras.

La comisión de abogados nombrada en la junta que se celebró ayer en la Academia de Jurisprudencia ha visitado hoy al ministro de Gracia y Justicia para preguntarle si su criterio coincide con las reformas anunciadas en la organización de los Tribunales, y rogándole al mismo tiempo que el proyecto, antes de ponerse en vigor, fuera llevado al examen de las Cortes.

El Sr. Sánchez de Toca contestó que, oficialmente, no tenía noticia de tales reformas, que sólo conocerá debidamente cuando la comisión de Códigos ultime su ponencia, y excitó a los abogados a que, a su vez, le presenten otro informe que pueda servir de guía y orientación para formular el proyecto definitivo.

En cuanto a la presentación a las Cortes del proyecto de reformas, es — les dijo — una cuestión de precepto, y no debe dudarse que el Gobierno ha de proceder como es debido.

AL ENTRAR EN CONSEJO

A la hora señalada, cinco de la tarde, han empezado a acudir los ministros a la Presidencia.

El Consejo — según declaración del Sr. Maura, estará destinado a tratar de las *mit cosas* que solicitan la atención del Gobierno. Entre tal cúmulo de asuntos, comprenderán los lectores que es difícil la puntualización.

A los que niegan que existan dificultades en la vida ministerial, se ha encargado de darles elocuente *mentis* el aparato ascensor de la residencia presidencial, que se negaba a subir algunos ministros, entre ellos al de Marina, el cual tuvo que verificarse a pie la ascensión.

La falta de agua debió de ser la causa originaria de este percance sufrido por el ministro más *acudido* de todos ellos.

El Sr. Sánchez de Toca manifestó a los periodistas que llevaba a estudio del Consejo algunos proyectos de ley que se propone presentar cuando se abran las Cortes.

Entre ellos figura uno relativo a cuestiones de aparcería.

Los ministros de Estado y Gobernación llegaron juntos, y contestaron a las preguntas de los repórteres con esta frase común: — No ocurre nada en el exterior ni en el interior.

Y el último en aparecer fué el general Linares, quien también se vió sometido a la curiosidad periodística.

— ¿Es cierto, como se dice, que viene usted dispuesto a dimitir? — le preguntó un repórter.

— ¿La dimisión está siempre a disposición del Gobierno? — preguntó otro.

— Como afirmaban que estaba usted disgustado.

— Yo no he tenido ningún disgusto.

Y sin añadir palabra más, penetró en el despacho.

Al fin, al Consejo acudió también el ministro de Hacienda Sr. Osma.

EL MINISTRO DE MARINA

Esta tarde, antes de que empezara el Consejo de ministros, visitamos al general Ferrándiz en su domicilio particular.

Nuestras preguntas se comunicaron a puntualizar bien lo que hubiese de cierto en los insistentes rumores que circulan de próxi-

mas alteraciones en el desempeño de la cartera de Marina, y obtuvimos del Sr. Ferrándiz estas respuestas categóricas:

— Mi cartera está en su sitio; las cosas están igual que estaban cuando yo me encargué del ministerio. Por el lado de mi persona no hay ningún peligro de crisis, ni yo tampoco la he de provocar.

Y por el lado del presupuesto — le objetamos — ¿crees usted que pueda sobrevenir alguna dificultad?

— No, señor; tampoco.

Ante estas terminantes manifestaciones nos despedimos del Sr. Ferrándiz.

Por este lado no salta la fiebre que esperan los villaverdistas.

El ministro nos dijo que aún no tiene formada el presupuesto de su departamento, en el cual trabaja día y noche, y que por lo tanto sólo podrá tratarse en el Consejo de hoy de las líneas generales del mismo.

EL CONSEJO DE ESTADO

De un día a otro aparecerá en la Gaceta los decretos relativos a la reforma del Consejo de Estado.

Por virtud de tal reforma serán llamados a tomar parte en las deliberaciones de dicho Consejo los ex ministros más antiguos, que en tales cargos turparán cada dos años.

Los ex ministros monárquicos, considerando un deber máximo después del Sr. Estévez, la aceptación de tales cargos, prestarán desde luego su concurso a aquel alto Cuerpo.

Y puede asegurarse que al primero que se constituya asistirá, como más antiguos, los señores marqués de la Vega de Armijo, Moñer Ríos, Romero Robledo, Silveira y otros.

No es, ciertamente, prebenda la que en ello encuentran, pues éstos sólo concurrirán a los plenos, los cuales no pasarán de ocho o diez al año, con dietas de 100 pesetas por sesión.

Lo que se ha anticipado, pues, a renunciar el Sr. Estévez ha sido el cargo, que más tiene de honor y carga que de provecho, su puesto que su utilidad es inferior al haber de un temporero de cualquier oficina pública.

El verdadero Consejo de Estado lo han de formar los cinco ex ministros con sueldo, que han de constituir lo que pudiéramos llamar sala 6 comisión permanente.

Cada uno de los cinco consejeros disfrutará sueldo de 15.000 pesetas anuales y 5.000 más el presidente por razón de su representación.

El criterio que ha impreso el Sr. Maura en esta reforma y que ha predominado en el Gobierno, ha sido procurar que éste, cualquiera que sea su representación política, tenga mayoría en la aludida comisión permanente, contando con que su presidente, como cargo de la confianza ministerial y por razón de delicadeza política, ha de dimitir siempre al cambiar la situación.

En los centros, oficiales guardarse gran reserva sobre los nombres de quienes han de ocupar estos cinco puestos.

Con certeza sólo hemos podido averiguar que será respetado en su cargo, como tal presidente, el marqués de Aguilar de Campoo, y que irá también, como conservador, el ex ministro de la Gobernación Sr. Ugarte.

Para el tercer puesto, reservado a los ministeriales, dícese que irá el Sr. Bugallal (don Gabiño); pero no nos ha sido posible confirmar su designación.

A las copulaciones monárquicas deja el Gobierno dos de los cinco puestos. Para uno pidió oficialmente el Sr. Maura al Sr. Moret un nombre de sus amigos, y el jefe de los liberales ha designado a D. Alberto Aguilera.

Igual indicación hizo el jefe del Gobierno al Sr. Montero Ríos; pero éste se ha excusado de aceptar la oferta, protestando que para él todos los ex ministros amigos suyos eran igualmente dignos.

Sabemos que fué llamado para ello por el Sr. Maura el Sr. Urzúa, que rehusó, agradeciendo el recuerdo, y después el Sr. Rodríguez.

Los insignificantes es quién al cabo será favorecido, en representación de los moneristas, en los decretos de nombramientos que el ministro de Instrucción pública ha llevado a Sevilla a la firma del rey.

DE PALACIO

S. M. la reina ha concedido un precioso abanico de nácar, don las vistas de los reales palacios de Madrid, Aranjuez y Ríofrio, primeramente pintadas en el país del mismo, para premio en la tómbola que, con objeto de allegar recursos al sostenimiento del Asilo Naval Español establecido en Barcelona, se propone celebrar la Junta de Damas protectoras de dicho establecimiento benéfico.

A las once de esta mañana han sido recibidos por la reina el presidente del Consejo de ministros Sr. Maura, el ministro de la Guerra general Linares, el capitán general de la provincia Sr. Masías, el gobernador civil de la provincia y el obispo de Sión.

El general Linares dijo cuenta a S. M. del entusiasmo recibimiento de que ha sido objeto su augusto hijo en todas las capitales que ha visitado.

La entrevista ha durado hora y media, mostrando la reina vivísimo interés por conocer

por todos los incidentes y detalles del viaje regio.

A las diez y media de esta mañana el príncipe de Asturias, de uniforme y acompañado del marqués de Hoyos, ha asistido a los funerales que ha costado el elemento militar en la iglesia de los Jerónimos, por el eterno descanso del alma de la reina Doña Isabel.

Con motivo de haberse cumplido hoy el mes del fallecimiento de Doña Isabel, la reina madre no ha salido esta tarde de sus habitaciones.

Los príncipes de Asturias han visitado a las tres y media a S. A. la infanta Isabel en su palacio de la calle de Quintana, saliendo poco después de paseo por la Casa de Campo.

LOS TOREROS HERIDOS

RODAS

En camilla fué trasladado a su domicilio en la Puerta del Sol, núm. 3, y después de acomodarse en el lecho, sufrió agudísimos dolores, pues con la cornada era muy grande, la cara tuvo que ser importante y con relación con la lesión que sufría.

El doctor D. Antonio Bravo le visitó en las primeras horas de la noche y logró calmarle algo, hasta el punto de que pudo conversar con los amigos y compañeros y descansar también durante muchos ratos en la pasada noche.

La herida es grande y tardará mucho en curar, pues seguramente no estará en disposición de torrear durante un par de meses; pero no es tan grave como en un principio se creyó, y no hay probabilidades de que se presente complicación alguna.

Hasta medio día de hoy estaba bien y la temperatura no ha pasado de unas décimas más que la normal.

EL PICADOR MAZZANTINI

El estado del picador Antonio Fernández, Mazzantini, es más grave de lo que se esperaba, hasta el extremo de temerse complicaciones que pudieran acarrear un desenlace trágico.

No se sabe si la herida fué causada por el cuerno del toro, por la perilla de la silla o por uno de los estribos de la montura; pero es lo cierto que el destrozó sufrido en la nariz y parte izquierda de la cara ha sido horrible.

Tiene perforada la bóveda del paladar y llega la lesión hasta la base del cráneo.

Anoche tuvo una abundantísima hemorragia que alarmó extraordinariamente al doctor Bravo, quien dispuso que quedara un practicante al cuidado del herido para que le cuidara en el momento en que se repitiera, como se temía.

No ha habido nueva hemorragia, que hubiera sido de efecto desastroso; pero continúa en las primeras horas de la tarde en el mismo grave estado.

D. Antonio Bravo le visitó esta mañana y le encontró postradísimo. Dispuso para este día, a las cinco, levantarlo la cura, y encargó mucho cuidado al practicante y compañeros que le asistían.

Además de los peligros de la hemorragia, se teme alguna complicación cerebral, y esto sería peligrósimo.

Este diestro, aunque es español, se ha hecho picador en México, y no era conocido en España, pues aquí no lo ha trabajado hasta este año, que ha venido agregado a la cuadrilla de Montes.

Desde que cayó en el lecho está postradísimo, y la fiebre no ha bajado de 39 grados.

A las cinco de la tarde, el doctor Bravo se presentó en la Puerta del Sol, 3, acompañado de sus ayudantes Sres. Alvarez y Montes, y procedió a levantar la cura a los heridos.

Al primero que curó fué al picador Mazzantini, durante la operación más de tres cuartos de hora, y resistiéndola el paciente con un valor inquebrantable.

Además, ni un ápice de dolor, ni la más pequeña contracción se observó en él. Difícil será ver hombre más duro y más resistente.

Cuando terminó el doctor, pidió un espejo, y después de verse, dijo:

— No estoy mal, un poco más chato.

Presenció la cura el espada Montes y los picadores Melilla y Vega, los banderilleros Maera, Perdigón y algunos otros diestros.

Don Antonio Bravo nos ha dicho que persiste el estado grave, y si bien no hay el peligro inminente de anoche, no ha desaparecido la posibilidad de presentarse complicaciones, pues pudiera repetirse la hemorragia o venir alguna lesión cerebral.

Desde luego es buen síntoma el estado en que hoy está, pues no tenía fiebre esta tarde, y el estado general es satisfactorio.

Tiene completamente destruidos y adheridos a la carne todos los huesos de la mandíbula superior y los de la nariz, pudiendo el médico llegar con los dedos hasta la base del cerebro.

Quedó tranquilo después de la cura y conversando con los compañeros, que todos ellos estaban más emocionados que él.

Después de terminar la cura de éste, que era la más grave, hicieron los facultativos la del banderillero Rodas.

Este está mejor; completamente satisfactorio es su estado general, y no sufre dolores ni tiene fiebre.

Levantada la cura se vió la magnitud de la herida, que desde la región escapular ha rasgado todo el sobaco hasta la clavícula.

Cerca de media hora duró también esta cura, de la que salió el doctor Bravo muy satisfecho, pues la marcha no puede ser mejor.

Únicamente algún trozo del colgajo de piel que quedó desprendido quizá tenga que desaparecer; pero eso no afectará en nada al resultado y a la curación.

La articulación del hombro ha sufrido novedad, ni las venas tampoco, habiendo sido milagro que alguna de éstas no se rompiera, pues quedó descubierta e hizo temer también una desgracia, que pudo ocurrir si dicha vena la tocase siquiera el enfermo.

Rodas quedará completamente bien y no hay temor alguno de complicación.

Deseamos que mañana se pueda decir algo mejor, sobre todo del primero de los heridos.

POR TELÉFONO

COGIDA DE REVERTITO

Valencia 9. El primer toro de la novillada que se ha celebrado esta tarde ha cogido al espada Revertito, enganchándole por el muslo izquierdo y campaneándole.

El desgraciado torero fué recogido por sus compañeros y conducido a la enfermería. Allí se le aplicó una herida grave en el muslo indicado.

La cogida fué emocionante.

El toro era de la ganadería de Félix Gómez. — *Llopis*.

NOTICIAS DEL DIA

Servicios prestados por el Gabinete médico del barrio de Salamanca durante el mes de Abril de 1904:

A domicilio, y en el Gabinete, 171; casos judiciales, 30; consulta pública gratuita, 523; vacunación, 5; total, 723.

La Diputación provincial ha entregado al Hospital del Corro del Pimiento 1.034 pesetas, sobrante de un crédito consignado en los presupuestos de la misma.

Desde el día 1.º del presente mes ha comenzado a regir el concierto de franqueo que, gracias al ministro de Hacienda Sr. Osma, podrán utilizar los periódicos españoles.

La reforma es tan transcendental e impor-

tante, tanto para el Estado como para las empresas periodísticas, que el nombre del señor Osma irá constantemente unido a este progreso de nuestro *periodismo*.

El ministro de Hacienda se ha hecho acreedor a un aplauso de la prensa periódica.

Hemos recibido copia de la Exposición que han elevado al rey los señores reclusos en el presidio de Melilla, que fué entregada al monarca en ocasión de su reciente visita a dicha población.

Se solicita en dicha exposición un indulto parcial, y es de esperar que el rey lo conceda dejándose llevar de sus magnánimos sentimientos.

Ha llegado a esta corte nuestro distinguido amigo el gentilhombre de S. M. D. Ginés Codina y Sert.

Hoy se ha tomado los dichos el joven actor D. Alfonso Lorge con la bellísima señorita Isabel Zarralde. El matrimonio se verificará el día 18.

A los convalecientes, niños y ancianos, les es indispensable el Vino Pinedo (kola, coca, cacao, guarana, ácido fosfórico asimilable).

En los exámenes celebrados en la Audiencia territorial de esta corte en la tarde de hoy, han sido aprobados para ejercer el cargo de secretarios de Juzgado los principales señores D. Vicente Higes Cobano, D. Juan Velasco Rubio, D. Valentín Sánchez de Rojas, D. José Cosme Sánchez y Sánchez, D. Segundo Carvajal Jiménez, D. Anacloto López Bravo y D. Norberto Arredondo Ubeda.

BOLETIN METEOROLOGICO

9 de Mayo. — El día ha mejorado notablemente con relación a los dos anteriores. No sopla el viento de Levante. El termómetro marca 10 con algunas nubes aisladas. Las temperaturas en Madrid han sido: mínima, 6 grados y 20 décimas; máxima, 22 grados y 20 décimas; media, 22 y 3 décimas. Tenemos al sol 6 grados más que el día precedente.

Las temperaturas extremas en España han sido: máxima, a la sombra, 25 grados en Huelva; mínima, 4 grados en Teruel.

Además se han registrado 6 grados en Huesca, Burgos, Soria, Valladolid y Segovia, todas sobre cero.

La madrugada ha sido un poco más benigna que las dos anteriores.

Las temperaturas máximas han llegado a 23 grados en Córdoba, 22 en Jaén, 21 en Badajoz, 20 en Huelva, 24 en Alicante y otras andalugas.

Sube el barómetro en la Península y se ha puesto ya por encima de la altura media.

La depresión de estos días avanza por el Norte de Francia, alejándose de nosotros. Han caído algunos chubascos en Burgos, Soria y Teruel.

Llueve más abundantemente en Francia. El cielo aclara; la mar está agitada en Coruña. El barómetro sube y el tiempo mejora.

ÚLTIMA HORA

LA GUERRA

Lo que dice el almirante Togo. Detalles del embolamiento de

Las bravías

Esta mañana contendieron en la calle de Embajadores los carrereros, Gregoria Horacio y Antonia Calera, influyendo la primera a la segunda con una navaja una herida de pronóstico reservado en la cara, que le fué curada en la Casa de Socorro del distrito.

CONCURSO HÍPICO

Bajo la presidencia del marqués de Cabriñana, la comisión organizadora del Concurso hípico que tendrá lugar los días 10, 11, 13, 18 y 20 del corriente, ha acordado los trabajos siguientes:

Día 10.—Ensayo internacional. Polo Poneys, Militar, para sargentos y parejas.

Día 11.—Alta Escuela Militar Nacional, Campeonato de Altura y Academias militares.

Día 13.—Hábito Rouges, recorrido de casa y campo.

Día 18.—Marcha de resistencia en el Hipódromo.

Día 20.—Copa de Madrid, Campeonato de Anchoa y Compensación.

Los principios de Asturias, infanta Isabel, ministros de la Guerra y Agricultura, Centro del Ejército y de la Armada y otras colectividades, han dado importantes premios para dicho Concurso.

Para la marcha rápida que forma parte del Campeonato y que es una de las pruebas que despierta mayor interés, hay bastantes caballos en preparación. La marcha será de 70 kilómetros entre el Hipódromo de la Castellana y el kilómetro 35 de la carretera de Madrid, que habrán de recorrer los caballos en un tiempo máximo de cuatro horas y media.

En combinación con esta marcha, y con objeto de formar un cuadro gráfico de la misma, se organizará una carrera de estatua por parejas de soldados de caballería que recorrerán dos kilómetros cada una, a cuyo efecto se destinará un escuadrón por regi-

mento de la guarnición de Madrid y su cantón de Alcalá.

Las inscripciones para todas las pruebas se admiten hasta el día 7 del actual, a las ocho de la noche, en el domicilio social, Conde Dufour, 46, y en el Hipódromo del Retiro, donde tendrá lugar el Concurso, hasta las tres de la tarde del día 8.

Según el art. 6.º del reglamento general, por excepción se podrán admitir inscripciones hasta el momento mismo de la prueba; pero en este caso la matrícula será doble.

TEATROS

Esclava.—En la presente semana se verificará el estreno de la revista original de don Aurelio Varola, música del maestro Lleó, titulada *Basas de músicos*.

Para esta obra ha pintado el decorado el escenógrafo Sr. Martínez Gari, y construido nuevo alfiler y vestuario los Sres. Delgado y Vila.

Moderno.—Mañana beneficio de D. Enrique Cordero, con el espectáculo de Enciclopedia.

1.º Los chicos de la escuela.

2.º Congreso feminista.

3.º Actos primero y segundo de *El enemigo*, comedia de D. Miguel Echegaray (reprise).

4.º Acto tercero de dicha obra y estreno del monólogo original de D. Joaquín Benavente, música del maestro Chapí, titulado *Sesión pública*.

5.º La cuna.

Gómico.—Mañana, martes, se verificará el beneficio de la simpática primera triple comica señorita Luz García Senra, con el programa siguiente:

1.º Sección. *El mozo crío*.

2.º *Estrecho de la prisa*.

3.º *Requisito de la prisa*.

4.º Segundo cuadro de *La vendimia*, el monólogo *¡Flea!*, estreno del entremés *Los nervios* y cuadro segundo de *La corria de toros*.

Martín.—Por indisposición de la señorita Monforte se ha suspendido el estreno de *Ca-*

mino calante, anunciado para esta noche, verificándose mañana definitivamente, sustituyendo a la expresada actriz la señorita Carrasco.

Esta noche y con objeto de que pueda ser conocida de las clases más modestas de la sociedad, se representará por última vez *El abuelo*, con una notable rebaja de precios.

Lara.—Mañana se verificará el estreno del drama en tres actos de Gerolamo Rovetta *Il disonesti*, traducido por D. Juan Pérez Seoane con el título de *Deshonora*, con el reparto siguiente:

Carlos Nonetti, Sr. Morano; La señora Torrens, Badillo; Elisa, señorita Moreno; Teresa, Cob; Camila, Lami; Segismundo, Sr. Ruiz; Tatay; Orlando, Orlandi; Vázquez, Serafin; Nieves, Juan, Norro; Héctor, niño López.

Beneficio en Parí.—Anteayer se celebró en el circo de la plaza del Rey la función benéfica organizada por las distinguidas damas que componen la Junta benéfica de la Sociedad Fomento de las Artes, para allegar recursos a esta institución.

Desir que el circo estuvo como en sus mejores noches, casi huela corriendo a cargo de dichas señoras la colocación del billete.

Viose llena la sala y repletas de público las gradas.

Los artistas oyeron muchos aplausos; todos pusieron empeño en agradar al selecto auditorio, que realizó, esparciendo gratuitamente el ánimo, la piadosa tarea de contribuir al socorro y alivio de la desgracia.

La batucaria.—La empresa del teatro de la Zarzuela no es de las que se duermen, como lo prueba la frecuente exhibición de espectáculos y artistas que amenizan el diario cartel.

Hace pocos días desportó gran entusiasmo la compañía de la Bartol y Dufo. Ahora ha refresco el programa contratando a una señorita que es un encanto cantando jotas.

En Versus-Salón es donde esta artista luce sus habilidades, y todas las tardes se ve la cuarta sección llena de gente en la sala.

La batucaria escucha a diario calurosas ovaciones, hasta el extremo de que anoche cantó la friolera de 11 jotas.

Que ya se cantan.

Una buena obra.—Ha sido traducido al francés, y se representará durante la primera temporada de invierno, el drama lírico de nuestro querido compañero en la Prensa Pascual Millán, que alcanzó en Madrid éxito tan grande.

Pocas obras lo habrán tenido mayor. Fue la que más rendimientos produjo en el año, como puede fácilmente comprobarse en los libros de la Sociedad de Autores.

Los reputados escritores marseleses Leopoldo Blanc y Marius Batalla, al ver en los periódicos ilustrados el asunto de la obra, sus trajes y decoraciones esencialmente españoles y regionales, pidieron el libro, y una vez leído lo hicieron de la partitura.

Aquellos publicistas franceses, directores de importantes revistas de espectáculos en el Midi, solicitaron la autorización de los señores Millán y Lurraga para traducir el drama y representarlo en Marsella.

La traducción del libro, hecha conienzadamente, la recibió el Sr. Millán hace días.

Y como son contadísimas las obras de este género que un merecido honor han alcanzado, bien pueda felicitarse a los autores de Miguel Andrés.

La felicitación a estos señores debe hacerse extensiva al arte patrio, pues por entero le oge tan envidiable distinción.

TEATRO CATALÁN

Del 20 al 25 del corriente mes empezará a funcionar en el teatro de la Comedia la compañía dramática catalana, dirigida por Enrique Borrás, que dará a conocer al público madrileño lo más selecto de su repertorio.

Había en Madrid muchos deseos de conocer esa compañía y algunas de las obras que interpreta, y la idea de traerla ha sido oportuna.

La compañía, según dicen los que la conocen, es en general, y muy buena por lo que respecta a la caracterización y al dictionario.

Enrique Borrás es un actor de mucho mérito, muy a la moderna y resuelto cultivador

del teatro naturalista. Casi todas las obras modernas catalanas han sido escritas para él, y las interpreta admirablemente.

De los autores que la compañía dará a conocer, el que más curiosidad despierta es Ignacio Iglesias, de cuyas obras han hecho grandes elogios los críticos catalanes, considerando a Iglesias como un dramaturgo establecimiento.

La compañía dará a conocer obras de Pallí y Codina, Roca y Roca, Capella, Torrendell, Vilaregut, Alberto Llanas; *Lo Mice*, de Rusiñol; *Lo Pubill*, *La Dida* y *Lo monjo negre*, del famoso Federico Soler (*El Barro*); algunas de Guimerá, *Terra baixa*, *Maria Rosa*, *L'ambina morta*, *Mar y cel* y otras.

MEMORANDUM

Boletín religioso

Santos de mañana.—San Antonio, arzobispo de Florencia; Santos Gordano y Espinosa, mártires; Santos Nicolás y Calisto, obispos; el niño Job, profeta, y el Beato Juan de Avila, confesor.

La misa y oficio divino son del Beato Juan de Avila, con rito doble y color blanco.

Santa Iglesia Catedral.—Continúa la novena a San Isidro, predicando todas las tardes, a las seis, el padre fray Miguel Berzaluze.

Santa Bárbara (Cuarenta Horas).—A las ocho, misa de comunión; a las diez, la solemnidad, y por la tarde, a las cinco y media, termina el triduo, predicando, después de la oración y el rosario, el señor Nieves. En este día dará la bendición el excelentísimo señor obispo de esta diócesis.

Específicos para mañana

LARA.—9 n.—*Deshonora* (disonesti) (estreno).—Los músicos.

ZARZUELA.—8 y 12 n.—*Lucha de clases*.—La Tempranica.—Bohemios.—Venus-salón.

APOLLO.—8 y 12 n.—*El santo de la Isidra*.—La venta de Don Quijote.—La buena sombra.—Abancos y panderos.

ESLAVA.—8 y 12 n.—*La marcha de Cádiz*.—Génesis.—La torería.—San Juan de Luz.

MODERNO.—8 y 12 n.—*Beneficio de Enrique*

que Chieco.—Los chicos de la escuela.—Congreso feminista.—El enemigo (primera y segunda noche).—Tercer acto de la misma.—Sesión pública (estreno).—La cuna.

COMICO.—8 y 12 n.—*Beneficio de la Srta. García Senra*.—*El mozo crío*.—*Flor de Mayo*.—*Las bravías*.—En una sesión, 2.º cuadro *La vendimia*.—*¡Flea!*.—*Los nervios* (estreno).—2.º cuadro *La corria de toros*.

MARTIN.—8 y 12 n.—*Camino adelante* (estreno).—CIRCO DE PARISH.—9 n.—El sensacional y extraordinario *Bordeverly*, los bufos Granto y Maude, por primera vez al peripatético Boling, contará una corrida de toros con un verdadero toro y toda la compañía internacional que dirige mister W. Parish.

ROMEO.—9 n.—*Complots*.—*Balios*.—El conserje de los langos.—*El hada de la noche*.—*La sieleptia*.—*Yontrifouo Lovat*.—El bato Juan José Calera. La niña de los langos.—*Foranaria*.—*Sagra* (Alvarez).—*Oberluna*.—*Czarina*.—*Zapatero* y otras.

SALON DE ACTUALIDADES.—8 n.—El adito del batucaria.—El padre de la bura y los grumetes. Señoras Lucía, Imperio, Gardenia y Fura Martini.

PALACIO DE PROYECCIONES.—(Fuenccarral, 125).—Sesiones cinematográficas todos los días de cuatro a once.—Los exóticos, alpinos en montañas.—*El reino de las hadas en colores* y otros.

RECINTO SALAMANCA.—(Ayerla 1).—*Patines*.—*Columpio mágico*.—Cine-matografía y otras atracciones.—Abierto por las noches.

TEATRO DE LA INFANCIA.—(Calle de Sigüenza).—*Bonitas* y raras funciones de guñol y cine-matografía, desde las 5 de la tarde.

APUNTES ÚTILES

El Directora vigente en España.—(Rudimentos de Derecho natural, político, administrativo, penal, civil, mercantil, procesal 6 en eracional), por don Baldomero Argente y D. Alfonso Retortillo. Un volumen de 300 páginas. Precio, 2, 50 pesetas. De venta en las principales librerías y en la Administración del DIARIO UNIVERSAL.

Extracto ZARZAPARRILLA Simón. Dr. Romero Landi.—Farmacia: 3, Caballero de Grelia, 3.

IMPRESA DEL DIARIO UNIVERSAL

EL DIA

UN LIBRO GRATUITO A TODO EL MUNDO

PEDIDLO HOY MISMO

Al hombre deseoso de recobrar su juventud, que quiere sentir como en los días que brotaba su virilidad, ofrezco un libro que le enseñará el camino a la felicidad; un libro lleno de cosas que le gustará, a saber: un libro que le ilustrará y le animará al entender las causas de sus padecimientos y el modo de curarlos; un libro que le enseñará los escollos y le guiará para huir de ellos, para llegar salvo a un porvenir de salud y felicidad. Es un libro hermosamente ilustrado. Dice al lector doliente cómo han curado otros hombres. Este libro nada cuesta. Le enviaré francamente a cuantos lo pidan, refiriéndose a este anuncio. Si no os halláis hombres como debe ser, pedid este libro sin demora.

EL VIGORIZADOR ELECTRIC DEL DR. McLAUGHLIN

reedifica a los hombres decaídos, restaura la juventud y la humanidad, haciendo al hombre parecer y sentirse fuerte. Este Aparato, el mejor que ha existido, cura toda clase de reuma, debilidad nerviosa, padecimientos del Estómago, Riñones, Hígado, Dolores de la espalda, la Ciática, Varicocele, las pérdidas vitales y todas las clases de debilidad, tanto en hombre como en mujeres.

Este Vigorizador no fracasa; no puede fracasar su tratamiento; infunde en todas las partes debilitadas del cuerpo Fuerza, Potencia y Vida.

Leed la opinión del público

DEBILIDAD GENERAL

Madrid 26 de Abril de 1904.

Sr. Dr. McLaughlin. Muy señor mfo: Hace un año me encontraba completamente desnutrido y tuve la suerte de recurrir a su admirable Aparato, con el cual he adquirido el vigor general y me encuentro reconstituido como jamás pude suponer. De usted afectísimo s. s. q. s. m. b. F. Gely.—Espoz y Mina, 3, entresuelo (fábrica de guantes).

EL VIGORIZADOR ELECTRIC DEL DR. McLAUGHLIN es indiscutiblemente el mejor que existe hoy sobre la Tierra. La casa del Dr. McLaughlin es la más grande del mundo para el tratamiento de las enfermedades por la electricidad, teniendo sucursales en muchas ciudades de los Estados Unidos, Canadá, Cuba, México, Inglaterra, Australia, de América.

UN HERMOSO LIBRO Y CONSULTAS GRATIS. Invitamos al respetable público para que nos honre con sus consultas; visitándonos obtendrán los mejores resultados. El consejo facultativo, así como el LIBRO, esmeradamente impreso, en donde podrán enterarse de todo lo concerniente a sus padecimientos. Los que residan fuera de Madrid pueden pedirlo por carta y se les mandará francos, quedando, gratis también.

HORAS: 9 mañana a 8 noche. Dr. M. C. McLAUGHLIN Calle de Sevilla, 12 y 14, entr.º

DOMINGOS: 10 mañana a 1 tarde. Sucursal en Barcelona: Rambla del Centro, 12, pral.

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Cuba y México. El día 16 de Mayo saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Coruña, el vapor Alfonso XII, directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costa Rica y Pacifico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba e Isla de Santo Domingo.

Línea de New-York, Cuba y México. El día 20 de Mayo saldrá de Barcelona, el 25 de Málaga y el 29 de Cádiz el vapor León XIII, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos. Litorales Cuba e Isla de Santo Domingo.

Línea de Venezuela-Colombia. El día 11 de Mayo saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor Manuel Caba directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colon, S. Juan, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combinaciones para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admiten pasajes para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Cabo, Cuyo, Carupano, Trinidad, Guayana y Cumana, con trasbordo en Curacao.

Línea de Filipinas. El día 21 de Mayo saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor Alfonso directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila, sirviendo para ir a bordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires. El día 3 de Mayo saldrá de Barcelona, el 5 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor Reina María Cristina directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Canarias. El día 17 de Abril saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 23 de Cádiz, el vapor M. L. Velasco, directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife, regresando a Barcelona por Cádiz, Alicante y Valencia.

Línea de Fernando Poo. El día 25 de Mayo saldrá de Barcelona y el 20 de Cádiz el vapor San Francisco para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la Costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Línea de Tánger. Salidas de Cádiz: lunos, miércoles y viernes. Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados.

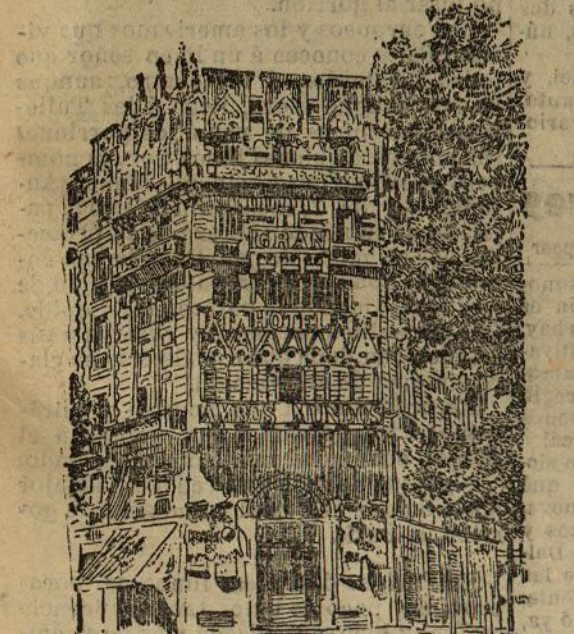
Talleres de Relojería DE RODRIGUEZSALGADO

Especialidad en toda clase de composuras. Se encarga de la conservación de relojes (dar cuerda a domicilio) en todas las clases de composuras.

CALLE DE LA LUNA, 6, PRIMERO

Teléfono n.º 434. Garantía verdad.

Emilio Cortés AGENCIA DE ANUNCIOS JACOME PRINZO, 50



GRAN HOTEL AMBOS MUNDOS

BARCELONA

Servicio esmerado.—Luz eléctrica.—Salón de recepciones.—Baños. Único Hotel de Barcelona que tiene cuatro fachadas.

Ibarra y Compañía

SEVILLA

LÍNEA REGULAR DE VAPORES. Entre Bilbao, Sevilla, Marsella y Puertos intermedios.

Dos salidas semanales de dos puertos comprendidos entre Bilbao y Marsella.

Servicio semanal entre Pasajes, Gijón y Sevilla. Tres salidas semanales de todos los demás puertos hasta Sevilla.

Servicio quincenal con Bayona y Burdeos. Se admite carga a flote corrido para Rotterdam y puertos del Norte de Francia.

Para más informes, oficinas de la Dirección y D. Joaquín Haro, consignatario.

CÓLICOS DIARREA

Crema de Bismuto DE GRIMAULT Y C^{IA}

Medicamento heroico, corta en breve plazo cólicos, diarrea, disenteria, gastritis, gastralgias, dolores de Estómago, Diarreas coleriformes.

LA CREMA obra con más rapidez que los polvos. París, 8, rue Vivienne y todas las Farmacias.

Para vestir niños

elegantes, jóvenes y caballeros, a precios módicos. 12, Fuencarral, 12.

Antigüedades

Realizamos muchos objetos artísticos, como cuadros de bellas firmas, retratos, miniaturas, muebles antiguos, tallas, bronces, hierros, porcelanas, telas, armas, etc., etc., como este mes. Echegaray, 2 y Carrera de San Jerónimo, 38. Se traspañan el local con o sin enseres.

MAQUINARIA

GRAN existencia de tornos, frezas, diferenciales, cub-estantes, limas, brocas y esmeriladoras.

TUBOS de cobre, hierro y acero. Planchas gruesas, Planchas finas, laminas, tubos de cristal, CORREAS y toda clase de grifería y rubinetes p.º máquinas.

BOMBAS PARA LOS USOS. CARLOS DAL-RE.—BARQUILLO, 5, MADRID

ABONOS MINERALES Y PRODUCTOS QUÍMICOS

La Sociedad general de Industria y Comercio posee, entre otros negocios, la explotación de las más importantes fábricas nacionales de superfosfatos y abonos minerales compuestos, fosfatos sulfúricos anhidro y comercial, fosfatos nitratos y sulfúricos, sulfatos de sosa, glicerinas comerciales y farmaciales, colodión y demás productos químicos.

Fábricas en Elorrieta, Zuazo y Gureñuñu (Vizcaya) en el Calvo y Avilés (Asturias); en Bonanza y Trarira.

Diríjanse los pedidos: Lotería, 3 (Bilbao) Villanueva, 11—Apartado 66, Madrid

Uria, 40, Oviedo

SANEAMIENTO DE EDIFICIOS

Hijos de Tomás Marín

Instalaciones de fontanería y saneamiento de todos los sistemas, con sujeción a las últimas disposiciones del Consejo de Sanidad. CALLE DE SAN GREGORIO, 37 Y 39, TIENDA

POSTAL DE FAMILIA

EN PLATINO BROMURO

6 EJEMPLARES, PESETAS 6

COMPANY, FUENCARRAL 29